

15

1705 April 12., Solothurn

A

SCHREIBEN VOM [FRANZ. AMBASSADOREN ROGER BRULART, MARQUIS DE] PUY-SIEUX, AN [DEN ZUGER AMMANN BEAT JAKOB II.] ZURLAUBEN

"J'ay reçu, à mon arrivé icy, la lettre que vous avez pris la peine de m'écrire du 7. de ce mois. rien n'est plus obligeant, que tout ce qu'elle contient, tant sur ce qui me touche, que sur ce qui regarde M. [Jean Rousseau, Sieur] de S.^{te} C o l o m b e [Secrétaire d'Ambassade]. Je vous en fais mille remercim.^{ts} ..., et Je vous assure que l'on ne peut être plus sensible que Je le suis a toutes vos honnetetés. Je compte toujours sur votre zele pour le bien du service du Roy [L u d w i g XIV.], et sur votre affection pour ma personne en particulier, ainsy Je suis persuadé que vous serez attentif à votre ordinaire, a tout ce qui pourra avoir le moindre rapport aux Interets de sa Majesté, vous devez en échange, être certain, que Je ne laisseray Jamais echa-per aucune occasion de vous faire plaisir ...".

Original - AH 77, 105-108 - Seiten 107 und 108 leer

16

1705 April 12., Solothurn

A

SCHREIBEN VOM [FRANZ. SECRETAIRE D'AMBASSADE, JEAN ROUSSEAU, SIEUR DE] SAINTE-COLOMBE, AN [DEN ZUGER] AMMANN [BEAT JAKOB II.] ZURLAUBEN

"J'ay reçu la lettre que vous m'avés fait l'honneur de m'écrire du 7^e de ce mois: Je vous rends mille graces de tout ce qu'elle contient: Je commenceray par vous dire que son Excellence [der franz. Ambassador Roger Brulart, Marquis de P u y s i e u x] est de retour en bonne santé ... et qu'elle a écrit a M. vôte frere [den Zuger Stadt- und Amtsrat B e a t K a s p a r Zurlauben] une Lettre si pressante, pour l'engager a ne point aller a la Diette [gemeint die gemeineidg. Tagsatzung vom 17. April 1705 in Baden, die in der Folge tatsächlich nicht von Beat Kaspar, sondern von Beat Jakob II. Zurlauben besucht wurde]¹, que Je doute qu'il s'obstine a vouloir s'y rendre. Je ne comprends pas d'ou luy peut venir un pareil entêtemens, surtout puisqu'on luy promet qu'il aura la gratification comme a l'ordinaire: L'embarras ou J'ay

été ne m'a pas permis de repondre plutôt a vôtre lettre et d'ailleurs J'ay crû que celle de Son Excellence a ... vôtre frere suffiroit pour le remettre a la raison, Je seray bien impatient de sçavoir comme cela se sera passé: Comme ... [S.Ex.] est arrivée, vous pouvés presentement recommencer vôtre Commerce de Lettres avec elle: Je luy ay rendu compte de tous les soins obligeants que vous vous êtes donnés pendant son absence [- Puy sieux war vom 1. Oktober 1704 bis zum 10. April 1705 landesabwesend; in dieser Zeit vertrat ihn Sainte-Colombe in der Eigenschaft eines Chargé d'Affaires -], elle vous en sçais tous le gré possible, et en mon particulier, Je doy vous en faire mille tres humbles remerciements, vous assûrant que je me souviendray toute ma vie de vos honnestetés, et vous offrant du meilleur de mon coeur, Tout ce qui peut dependre de moy: Je vous renvoye la Lettre² de M. le Bailly [vermutlich den alt Landvogt der Grafschaft Baden und derzeitigen Luzerner Ratsherrn Jakob] B a l t h a s a r t [gemeint]: Il est certain qu'il seroit tres necessaire qu'il y eût a la prochaine Diette, des Deputés capables ... de repondre pertinemment a ceux des LL Cantons protestants [- auf der Traktandenliste standen: die von Luzern vorgeschlagene Vermittlung der eidg. Orte zwischen Frankreich und Spanien einer- und Oesterreich, Holland und England anderseits, weiter der Neukircherstreit sowie der Toggenburger Landrechtsstreit -]: Je veux esperer que M. l'Avoyer [gemeint der Luzerner Schultheiss Johann Rudolf] D ü r l e r sera en état de s'y rendre [- Dürler aber treffen wir nicht in Baden an -], puisque l'on me mande qu'il se porte toujours de mieux en mieux. sur tout venez y Je vous en conjure, et faites tout ce que vous pourrés pour cela".

1) s. EA VI 2, 1222 (Nr. 578)

2) Ev. ist damit AH 54/92 gemeint.

Original - AH 77, 109-112

17

[1748]¹

VERZEICHNIS DER RECHTE, WELCHE LUZERN GEGENUEBER DEM HL. STUHL VOR UND NACH DEM KONZIL VON TRIENT [1545-1552, 1562-1563] BIS AUF DEN HEUTIGEN TAG VERTEIDIGT HAT, [AUS EINER VERTEIDIGUNGSSCHRIFT VON FRANZ URS BALTHASAR]

s. Helvetia VII, 210-217

1) Veranlassung sowie Verlauf des sog. Beeidigungsstreites in dessen Zusammenhang vorliegende Schrift entstanden ist, s. Segesser/Luzern IV 650ff sowie